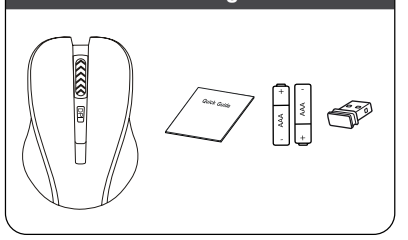
CANYON

Wireless optical mouse

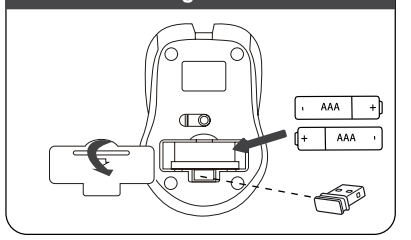
CNE-CMSW1

Quick Guide **v 1.10**

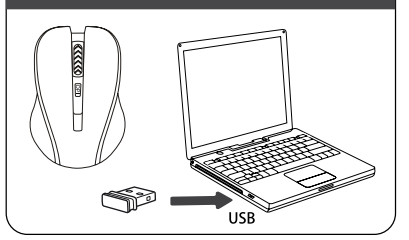
1. Package



2. Installing the batteries



3. Connection



All other products names and trademarks are property of their respective owners.

Směrnice 2014/53/EU o shodě rádiových zařízení.
Více informací na www.canyon.eu/certificates

EN

User manual. Wireless optical mouse

Specifications

Connectivity: wireless
Number of buttons: 4
Min./Max. resolution: 800/1200/1600 DPI
Pointing Device Technology: optical
Power Saving Technology
Battery Type: AAA
Required number of batteries: 2
Battery average run time: 6 months
Included accessories: USB receiver

Package contents (Figure 1):	Connection
Wireless optical mouse USB receiver Batteries 2 pcs, AAA type User manual	1. Open the battery compartment. 2. Insert AAA batteries into the mouse. Remove the USB receiver. 3. Connect the USB receiver to any free computer USB port. Driver not required. 4. To adjust the sensitivity of the mouse, use the DPI button.

Disposal: Deposit used electronic devices, batteries and packaging materials to the special collection facilities.

SAFETY INSTRUCTIONS

Read carefully and follow all instructions before using this product.
1. Do not expose the mouse to excessive moisture, water or dust. Do not install in rooms with high humidity and dust level.
2. Do not expose the mouse to heat: do not place it close to heating appliances, and do not expose it to direct sun rays.
3. The product shall be connected to the power supply source of the type indicated in the operation manual only.
4. Clean the device with dry cloth only.

Warning

1) It is forbidden to dismantle the device. Attempt to repair this device is not recommended and leads to cancellation of the warranty.
2) For optimum performance the device with batteries shall be kept at the temperature 15 to 25 °C. Too high / low temperature leads to reduction in capacity and service life of the battery. Excessive heating/cooling may cause temporary non-operability of the device.
3) Do not destroy batteries by burning, they may explode.

Troubleshooting

Problem	Solution
Mouse does not work	1.1 Low battery power. To test, insert a new type of battery into the wireless mouse. 1.2 Absence of signal from the transmitter installed in the USB port of the computer. Connect the receiver to another USB port. Подключите приемник к другому USB-порту. 1.2.1 Remove the device from the system and install it again.

If the actions from the above list do not contribute to problem solving, please contact the support team at Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Manufacturer: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

WARRANTY

The warranty period starts from the day of the product purchase from Canyon authorized Seller. The date of purchase is the date specified on your sales receipt or on the invoice. During the warranty period, repair, replacement or refund for the purchase shall be performed at the discretion of Canyon. In order to obtain warranty service, the goods must be returned to the Seller at the place of purchase together with proof of purchase (receipt or bill of landing). 2 years warranty from the date of purchase by the consumer. The service life is 2 years. Additional information about the use and warranty is available at **https://canyon.eu/warranty-terms/**

BA

Korisničko uputstvo. Bežični optički miš

Tehnički podaci

Povezivanje: bežično
Broj tipki: 4
Min./Max. rezolucija: 800/1200/1600 DPI
Tehnologija: optički miš
Tehnologija uštede energije
Vrsta baterije: AAA
Potreban broj baterija: 2
Prosječno vrijeme trajanja baterije: 6 mjeseci
Uključena dodatna oprema: USB prijemnik

Sadržaj pakovanja (Prikaz 1):	Povezivanje
Bežični optički miš USB prijemnik Baterije 2 komada, tip AAA Korisničko uputstvo	1. Otvorite odjeljak za baterije. 2. Stavite AAA baterije. Izvadite USB prijemnik. 3. Stavite USB prijemnik u USB port računara. Driver nije potreban. 4. Za podešavanje osjetljivosti senzora miša, koristite DPI tipku.

Odlaganje: Iskorištene i pokvarene elektroničke uređaje, baterije i ambalažu odložite na za to predviđena mjesta radi dalje obrade i reciklaže.

SIGURNOSNE INSTRUKCIJE

Pridržavajte se priloženog uputstva za korištenje proizvoda.
1. Ne izlažite miš vlazi, vodi i prašini. Ne instalirajte miš u prostorijama sa visokim nivoom vlage i prašine.
2. Ne izlažite miš izvoru topote: ne ostavljajte ga blizu uređaja koji se zagrijavaju i ne izlažite ga direktno sunčevoj svjetlosti.
3. Uređaj priključiti samo na izvor energije naveden u korisničkom uputstvu.
4. Uređaj čistite isključivo sa suhom krpom.

Upozorenje

1) Zabranjeno je rastavljanje uređaja. Ne preporučuje se neovlašteno popravljanje uređaja jer može poništiti garanciju.
2) Za optimalan rad, uređaj sa baterijama treba biti na temperaturi od 15˚C do 25˚C. Previsoka ili preniska temperatura dovodi do smanjenog kapaciteta i radnog vijeka baterije.Prekomjerno zagrijavanje ili hlađenje uređaja može dovesti do trenutnog prestanka rada uređaja.
3) Ne uništavajte baterije paljenjem zbog mogućnosti izazivanja eksplozije.

Rješavanje problema

Problem	Rješenje
Miš ne radi	1.1 Slaba snaga baterije. Za testiranje, stavite nove baterije. 1.2 Odsustvo signala od odašiljača ugrađenog u USB priključak računara. Spojite prijemnik na drugi USB priključak. 1.2.1 Uklonite uređaj iz sistema i ponovno ga instalirajte.

Ukoliko predložena rješenja ne otklone problem, molimo kontaktirajte Canyon tim za podršku **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Proizvođač: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

GARANCIJA

Garantni period počinje od dana kupovine Canyon proizvoda kod ovlaštenog prodavača. Datum kupovine je datum označen na računu. U toku trajanja garancije, popravak, zamjena ili povrat novca će se vršiti prema uputama koje izdaje Canyon. Kako bi se ispunili uslovi garancije, proizvod mora biti vraćen na prodajno mjesto gdje je kupljen zajedno sa dokazom o kupovini, odnosno računom. Garancija traje 2 godine od datuma kupovine. Vijek trajanja je 2 godine. Dodatne informacije o upotrebi i garanciji dostupne su na **https://canyon.eu/warranty-terms/**

BG

Ръководство за употреба. Безжична оптична мишка

Спецификации

Свързване: безжично
Брой бутони: 4
Min./max. резолюция: 800/1200/1600 DPI
Технология на сензора: оптична
Технология за пестене на енергия
Тип батерия: AAA
Необходим брой батерии: 2
Средно време за работа на батерията: 6 месеца
Включени аксесоари: USB приемник

Съдържание на пакета:	Свързване:
Безжична оптична мишка USB предавател Батерии - 2бр, тип AAA Ръководство за употреба	1. Отворете капачето на отделението, предназначено за батериите. 2.Поставете AAA батериите както е показано. Извадете USB предавателя. 3. Свържете USB предавателя към който и да е свободен USB порт на Вашия компютър. Не е необходимо ръчно инсталиране на драйвери. 4. За да настроите чувствителността на мишката, използвайте бутон DPI .

Изхвърляне на отпадъци от ЕЕО: Изхвърляйте ненужните електронни устройства, батерии и опаковъчни материали в специалните съоръжения за събиране.

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Преди да започнете работа, прочетете внимателно и следвайте инструкциите!
1. Пазете мишката от влага, вода и прах. Не я използвайте в запрашени и влажни помещения.
2. Пазете далеч от източници на загряване и възпламеняване. Не оставяйте мишката близо до отоплителни уреди и не я излагайте на пряка слънчева светлина.
3. Този продукт трябва да се свърже към захранване единствено по начина, показан в ръководството за употреба.
4. Почиствайте устройството само със суха кърпа.

Предупреждение!

1) Устройството не бива да бъде отваряно и разглобявано. Това ще доведе до отпадане на неговата гаранция.
2) За оптимално функциониране на устройството трябва да се съхранява при температура от 15 до 25 ° С. Твърде високата / ниската температура води до намаляване на капацитета и експлоатационния живот на батерията. Прекомерното отопление / охлаждане може да причини временно невъзможност за работа с устройството.
3) Не унищожавайте батериите чрез изгаряне. Те могат да експлодират.

Отстраняване на проблеми

Проблем	Възможно решение
Мишката не работи	1.1 Батериите са изтощени. За да тествате, поставете нови батерии. 1.2 Липса на сигнал от предавателя, включен в USB порта на компютъра. Свържете приемника към друг USB порт. 1.2.1 Премахнете устройството и го инсталирайте отново.

Ако тези действия не помогнат, моля свържете се с нашия екип поддръжка на **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Производител: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

Продуктът е в съответствие с изискванията на Директива 2015/863/ ЕС (or other) Всички декларации може да изтеглите от уеб сайт https://canyon.bg/sertifikati/ и/или http://canyon.eu/certificates, търсейки по модела на устройството.

ГАРАНЦИЯ

Гаранционният срок на този продукт е 2 години.Той започва да тече от датата на закупуването му от оторизиран партньор на CANYON. Датата, посочена във фактурата или касовата бележка е датата на закупуване. По време на гаранционния период всеки ремонт, замяна или възстановяване на стойността на покупката се извършва по преценка на CANYON. За да предоставите гаранционното обслужване, продуктът трябва да бъде върнат към търговеца, от който е закупен и да бъде придружен със съответния документ за покупка (фактура или касова бележка. За подробности относно употребата и гаранционните условия посетете **http://canyon.eu/warranty-terms/**

CZ

Uživatelský manuál: Optická myš

Specifikace:

Připojení: bezdrátové
Počet tlačítek 4
Min./Max. rozlišení: 800/1200/1600 DPI
Polohovací technologie zařízení: optická
Technologie pro úsporu energie
Baterie typu: AAA
Požadovaný počet baterií: 2
Průměrná doba provozu baterie: 6 měsíců
Dodávané příslušenství: USB přijímač

Balení obsahuje (Obrázek 1):	Připojení
Bezdrátová optická myš USB přijímač Baterie 2 ks, AAA typ Uživatelský manuál	1. Otevřete prostor pro baterie. 2. Do myši vložte baterie typu AAA. Vyjměte USB přijímač. 3. Připojte USB přijímač k libovolnému USB portu počítače. Ovladač není vyžadován. 4. Pro nastavení citlivosti myši použijte tlačítko DPI.

Likvidace: Použitá elektronická zařízení, baterie a obalový materiál uložte do speciálních sběrných nádob.

BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

Před použitím tohoto výrobku si pozorně přečtěte návod a dodržujte všechny pokyny.
1. Nevystavujte myš nadměrné vlhkosti, vodě nebo prachu. Neinstalujte v místnostech s vysokou vlhkostí a prašností.
2. Nevystavujte myš teplu: neumísťujte ho do blízkosti topných zařízení a nevystavujte ho přímému slunečnímu záření.
3. Výrobek musí být připojen ke zdroji napájení uvedeného v návodu.
4. Produkt čistěte pouze suchým hadříkem.

Varování

1) Zařízení je zakázáno demontovat. Pokus o opravu tohoto zařízení se nedoporučuje a vede ke ztrátě záruky.
2) Pro optimální výkon musí být přístroj s bateriemi udržován na teplotě 15 až 25 ° C. Příliš vysoká / nízká teplota vede ke snížení kapacity a životnosti baterie. Nadměrné zahřívání / chlazení může způsobit dočasnou nefunkčnost zařízení.
3) Nepoškozujte baterie spálením, mohou explodovat.

Řešení problémů

Problém	Řešení
Myš nefunguje	1.1 Vybitá baterie. Pro otestování vložte do zařízení nové baterie. 1.2 Absence signálu přijímače z USB portu. Připojte USB přijímač do jiného USB portu. 1.2.1 Odpojte zařízení z počítače a instalujte/ přidejte ho znovu.

V případě, že výše zmíněné rady nepřispěli k řešení problémů, kontaktujte tým podpory na stránkách CANYON **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Výrobce Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

ZÁRUKA

Záruční doma začíná dnem nákupu produktu od CANYON autorizovaného prodejce. Datum nákupu je datum uvedený na prodejním dokladu nebo na dodacím listu. Záruční doba, oprava, výměna nebo náhrada za nákup se řídí dle pravidel společnosti CANYON. Pro reklamaci produktu je potřeba vrátit zboží s dokladem o nákupu (doklad o nákupu nebo dodací list). Záruka je 2 roky od data zakoupení.Další informace o použití a záruce naleznete na adrese **http://canyon.eu/warranty-terms/**

EE

Kasutusjuhend. Juhtmevaba optiline hiir

Spetsifikatsioonid:

Ühenduvus: juhtmevaba
Nuppude arv: 4
Min/max resolutsioon: 800/1200/1600 DPI
Osutusseadme tehnoloogia: optiline
Patareisid säästev tehnoloogia
Patarei liik: AAA
Vajalik patareide arv: 2
Patarei keskmine kestvus: 6 kuud
Kaasasolevad lisaseadmed: USB vastuvõtja

Pakendi sisu:	Ühendus
Juhtmevaba optiline hiir USB vastuvõtja Patareid 2 tk, AAA Kasutusjuhend	1. Avage patareipesa. 2. Asetage AAA patareid hiire sisse. Eemaldage USB vastuvõtja. 3. Ühendage USB vastuvõtja arvuti vabasse USB pessa. Draiver ei ole vajalik. 4. Hiire tundlikkuse reguleerimiseks kasutage DPI nuppu.

Utoliseerimine: Kasutud elektroonilised seadmed, patareid ja pakkematerjal tuleb saata vastuvõtupunkti, kus need töödeldakse.

OHUTUSALASED NÕUANDED

Enne kasutamist loe hoolikalt kõiki nõuandeid.
1. Väldi liigset niiskust, tolmu ja vett. Ära kasuta ruumides, kus on kõrge niiskuse ja tolmu sisaldus.
2. Väldi kuumust – ära jäta seadet kütteseadmete lähedusse ja kuuma päikese kätte.
3. Kasutada ainult kasutusjuhendis ettenähtud toiteallikaid.
4. Puhasta ainult kuiva pehme lapiga.

Hoiatus.

1) Seadme avamine ja omal käel parandamine on keelatud ning tühistab garantii.
2) Hoidke seadet temperatuurivahemikus 15 kuni 25 °C. Liiga kõrge/ madal temperatuur põhjustab patareide kiiret tühjenemist ning seadme ajutist mittetöötamist.
3) Patareide hävitamine tules keelatud. Plahvatusoht!

Veaotsing

Probleem	Lahendus
Hiir ei tööta.	1.1. Patarei hakkab tühjaks saama. Pange hiire sisse uus patarei ja proovige sellega. 1.2. Arvuti USB pessa asetatud saatjast ei tule signaali. Ühendage saatja muu USB pesaga. 1.2.1. Eemaldage seade süsteemist ja ühendage siis uuesti.

Kui ülalpool toodud nõuanded ei olnud abiks, siis kontakteeruge CANYON tehnilise toega **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Tootja: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

GARANTII

Garantiiaja alguseks loetakse toote ostukuupäeva CANYON-i poolt volitatud edasimüüja juurest. Ostukuupäevaks loetakse kuupäeva ostutšekil või saatelehel. Garantiiaja jooksul Canyon Company kas parandab toote, asendab uuega või tagastab raha vastavalt oma äranägemisele. Garantiiteenuse saamiseks on kaup vaja tagastada Müüjale koos ostutõendiga (ostutšekk või saateleht). Garantii kestab tarbijale kaks aastat alates kauba ostmise hetkest. Lisateave kasutusviisi ja garantii kohta on saadaval internetiaadressil: **http://canyon.eu/warranty-terms/**

HU

Használati útmutató. Vezeték nélküli optikai egér.

Specifikációk

Csatlakozás: Vezeték nélküli
Gombok száma: 4
Min./Max. felbontás: 800/1200/1600 DPI
Érzékelő technológia: optikai
Energiatakarékos technológia
Elem tipusa: AAA
Szükséges elem mennyiség: 2db
Max. működési idő elemről: 6 hónap
Mellékelt kiegészítő: USB vevő

Az értékesítési csomag tartalma:	Csatlakoztatás
Vezeték nélküli optikai egér USB vevő 2db elem, AAA méretű Használati útmutató	1. Nyissa ki az elemtartó fedelét 2. Helyezze be az AAA elemeket, vegye ki az USB vevőt 3. Csatlakoztassa az USB vevőt a számítógépéhez, nincs szükség meghajtó programra 4. Az egér érzékenységének beállításához használja a DPI gombot

Megsemmisítés: A hulladékká vált eszköz speciális kezelést igényel. Nem helyezhető a lakossági, kommunális hulladék közé. Elektronikus hulladékok gyűjtésével foglalkozó helyen adja le a terméket.

BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

Figyelmesen olvassa el és tartsa be az alábbi utasításokat!
1. Ne tegye ki a készüléket víz, nedvesség, por hatásának, ne használja a készüléket magas pára- és/vagy portartalmú helyen.
2. Ne tegye ki az eszközt hőhatásnak: ne helyezze sugárzó hőforrás közelébe, óvja a napsugárzástól.
3. Csak száraz, tiszta ruhával tisztítsa a készüléket, ne használjon tisztítószert.

Figyelem!

1) Ne szerelje szét a készüléket! A eszköz házilagos szétszerelése a garancia elvesztését okozhatja.
2) Az optimális teljesítmény elérése érdekében a készüléket 15-25 °C hőmérséklet tartományon belül használja. A túl magas vagy a túl alacsony hőmérséklet csökkenti az elemek kapacitását. A kifejezetten magas hőmérséklet az eszköz használhatatlanságát okozhatja
3) Soha ne dobja az elemeket, akkukat tűzbe! Ez robbanást okozhat!

Hibakeresés és elhárítás

Probléma	Lehetséges megoldás
Az egér nem működik	1.1 Lemerült az elem, próbálja kicserélni az elemet. 1.2 Elvesztette az egér a kapcsolatot a vevővel. Próbálja közelebb helyezni az egeret a vevőhöz. Próbálja ki a vevőt másik USB aljzatban.

Amennyiben a fenti lépések nem vezettek eredményre, támogatásért látogasson el a következő weboldalra: **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Gyártó: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

GARANCIA

A garanciális periódus a készülék megvásárlásával kezdődik, időtartama 2 év. A vásárlást szállítólevéllel, blokkal, számlával és/ vagy jótállási jegy bemutatásával igazolhatja. A meghibásodott készüléket juttassa vissza a vásárlás helyére. További részleteket az alábbi oldalon talál: **https://canyon.eu/warranty-terms/**

KZ

Пайдаланушының нұсқаулaмасы: Сымсыз оптикалық тінтуір

Техникалық сипаттамалары

Қосылу: сымсыз
Түймешіктер саны: 4
Минималды/максималды ажыратылымы: 800/1200/1600 DPI
Манипулятор: оптикалық
Қуат үнемдеу технологиясы
Батарея типі: AAA
Қажетті батареялар саны: 2
Батареяның орташа жұмыс уақыты: 6 ай
Жиынтыққа кіретін аксессуарлар: USB қабылдағыш

Қаптаманың ішін-дегісі:	Қосылу
Сымсыз оптикалық тінтуір USB қабылдағыш Батареялар 2 дана, AAA типі Пайдаланушының нұсқаулaмасы	1. Батареялық бөлімді ашыңыз. 2. AAA типті батареяны тінтуірге салыңыз USB қабылдағышты ағытыңыз. 3. USB қабылдағышты компьютердегі кез келген бос USB ағытпасына қосыңыз. Драйвер қажет емес. 4. Тінтуірдің сезімталдығын баптау үшін, DPI түймешігін пайдаланыңыз.

Жою шаралары: Электрондық құрылғылар, батареялар мен қаптама материалдарын арнайы өңдеу қондырғыларына оларды кейінгі пайдалану мақсатында жіберу керек.

ҚАУІПСІЗДІК ТЕХНИКАСЫ ЖӨНІНДЕ НҰСҚАУЛЫҚТАР

Осы өнімді қолданар алдында мұқият оқыңыз және барлық нұсқаулықтарды қадағалаңыз.
1. Тышқанды артық ылғалдылықта, суға немесе шаңға түсірмеңіз. Ылғалдылығы жоғары және шаң мөлшері жоғары бөлмелерде орнатпаңыз.
2. Пазете далеч от източници на загряване и възпламеняване. Не оставяйте мишката близо до отоплителни уреди и не я излагайте на пряка слънчева светлина.
3. Өнім пайдалану жөнінде жетекшілікте көрсетілген қуат беру көзіне қосылу керек.
4. Құрылғыны тек құрғақ шүберекпен тазалаңыз.

ЕСКЕРТУ

1) Құрылғыны демонтаждауға тыйым салынады. Бұл құрылғыны жөндеп көруге ұсынылмайды және кепілдіктің жойылуына алып келеді.
2) Онтайлы жұмыс істеу үшін батареясы бар құрылғы 15-тен 25°С дейін температурада сақталу керек. Аса жоғары/төмен температура батареяның сыйымдылығының және қызмет көрсету мерзімінің азаюына алып келеді. Артық қыздыру/суыту құрылғының уақытша жұмыс істеу жарамсыздығына алып келуі мүмкін.
3) Батареяларды жағу арқылы жоймаңыз, олар жарылуы мүмкін.

Ақаулықтарды іздеу және жою

Қателік	Шешімі
Тінтуір жұмыс істемейді	1.1 Батареяның заряды төмен. Тексеру үшін, сымсыз тінтуірге жаңа батарея салыңыз. 1.2 Компьютерде USB ағытпаға орнатылған хабарлағыштан сигнал жоқ. Қабылдағышты басқа USB ағытпаға қосыңыз. 1.2.1 Құрылғыны жүйеден шығарыңыз және оны қайта орнатыңыз.

Егер жоғарыда көрсетілген тізімнен әрекеттер мәселені шешуге ықпал етпесе, Canyon компаниясының қолдау қызметіне хабарласыңыз **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Өндіруші: 43, Колонакиу көшесі, Даймонд Корт, 4103, Айос Афанасиос, «Асбиск Ентерпрайзес» ЖАҚ (Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios) **http://canyon.eu**

КЕПІЛДІК

Кепілдік мерзім өнімді Canyon компаниясының өкілетті сатып алушыдан сатып алынған күнінен басталады. Сатып алынған күн – бұл сіздің сатып алу туралы түбіртекте немесе жөнелтпе құжатта көрсетілген күн. Кепілдік мерзім бойы жөндеу, ауыстыру немесе сатып алуды қайтару Canyon компаниясының шешімі бойынша іске асырылады. Кепілдік қызмет көрсетуді алу үшін тауар Сатып алушыға сатып алынған жерде сатып алуды растаумен (түбіртек немесе жөнелтпе құжат) қайтарылу керек. Тұтынушы сатып алған күнінен бастап 2-жылдық кепілдік. Қызмет көрсету мерзімі – 2 жыл. Пайдалану және кепілдік туралы қосымша ақпарат **https://canyon.eu/warranty-terms/** парақшада қол жетімді.

LV

Lietotāja rokasgrāmata. Bezvadu optiskā pele
Specifikācija
Savienojums: bezvadu
Pogu skaits – 4
Min./maks, izšķirtspēja: 800/1200/1600 DPI
Rādītājierīces tehnoloģija – optiska
Enerģijas taupīšanas režīms
Baterijas – AAA
Nepieciešamais bateriju skaits – 2
Vidējais bateriju darbības ilgums – 6 mēneši
Pievienotie piederumi: USB uztvērējs

Iepakojuma saturs	Savienotājs
Bezvadu optiskā pele USB uztvērējs Divas AAA tipa baterijas Lietotāja rokasgrāmata	1) Atveriet bateriju nodalījumu 2) Peles korpusā ielieciet AAA tipa baterijas. Izņemiet USB uztvērēju. 3) Pievienojiet USB uztvērēju pie kādas no brīvajām datora USB pieslēgvietām. Dzinis nav vajadzīgs. 4) Peles jutības regulēšanai ir izmantojama DPI poga.

Likvidēšana: Izmantotās elektroniskās ierīces, akumulatori un iepakojuma materiāli tiek nosūtīti uz pārstrādes iekārtām, kur tās tiek pārstrādātas.

DROŠĪBAS INSTRUKCIJA
Pirms šī produkta lietošanas uzmanīgi izlasiet un ievērojiet visas instrukcijas.
1. Nepakļaujiet peli pārmērīgai mitruma, ūdens vai putekļu iedarbībai. Neuzstādiet telpās ar augstu mitruma un putekļu līmeni.
2. Nepakļaujiet peli siltuma iedarbībai: nenovietojiet to tuvu apkures ierīcēm un nepakļaujiet to tiešai saules staru iedarbībai.
3. Produktam jābūt pieslēgtam tikai ekspluatācijas instrukcijā norādītajam enerģijas avotam.
4. Notīriet ierīci tikai ar sausu drāniņu.

Brīdinājums
1)) Ir aizliegts izjaukt ierīci. Mēģinājums labot šo ierīci nav ieteicams un noved pie garantijas zaudējuma.
2) Lai nodrošinātu optimālu veiktspēju, ierīce ar baterijām jāglabā temperatūrā no 15°C līdz 25°C. Pārāk augsta / zemā temperatūra samazina akumulatora ietilpību un kalpošanas laiku. Pārmērīga uzkarsēšana / dzesēšana var izraisīt ierīces īslaicīgu darbības traucējumus.
3) Neizjauciet baterijas sadedzinot, tās var eksplodēt.

Traucējumu novēršana

Problēma	Risinājums
Pele nedarbojas	1.1. Zems akumulatora uzlādes līmenis. Pārbaudei bezvadu peles korpusā jāieliek cita tipa baterijas. 1.2. Nav signāla no datora USB pieslēgvietā instalētā raidītāja. Pievienojiet uztvērēju pie citas USB pieslēgvietas. 1.2.1. Atvienojiet ierīci no sistēmas un pievienojiet to vēlreiz.

Ja darbības no augstāk minētā saraksta neveicina problēmas atrisināšanu, lūdzu, sazinieties ar ar Canyon atbalsta komandu **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Ražotājs: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

GARANTIJA
Garantijas periods sākas no produkta iegādes dienas no Canyon pilnvarotā Pārdevēja. Iegādes datums ir datums, kas norādīts Jūsu pārdošanas kvītī vai pavadzīmē. Garantijas perioda laikā Canyon pēc saviem ieskatiem veic remontu, nomaiņu vai pirkuma atmaksu. Lai saņemtu garantijas pakalpojumu, preces jānogādā Pārdevējam pirkšanas vietā kopā ar pirkuma apliecinājumu (kvīti vai pavadzīmi). Garantija: 2 gadi no patērētāja iegādes datuma. Pakalpojuma termiņš: 2 gadi. Papildu informācija par lietošanu un garantiju ir pieejama vietnē **https://canyon.eu/warranty-terms/**

LT

Naudojimo instrukcija. Belaidė optinė pelė
Techniniai duomenys:
Ryšio tipas: belaidis
Mygtukų skaičius: 4
Mažiausia / didžiausia skiriamoji geba: 800/1200/1600 DPI
Padėties nustatymo įtaiso technologija: optinė
Energijos taupymo technologija
Maitinimo elementų tipas: AAA
Maitinimo elementų skaičius: 2
Vidutinė maitinimo elementų naudojimo trukmė: 6 mėn.
Į komplektą įeinantys priedai: USB imtuvas

Pakuotės turinys:	Jungtis
Belaidė optinė pelė USB imtuvas Du AAA tipo maitinimo elementai Naudojimo instrukcija	1. Atidarykite maitinimo elementų skyrelį. 2. Įdėkite į pelę AAA tipo maitinimo elementus. Išimkite USB imtuvą. 3. Įjunkite USB imtuvą į bet kurį laisvą kompiuterio USB lizdą. Tvarkyklės nereikia. 4. Pelės jautrumas keičiamas spaudžiant DPI mygtuką.

Utilizavimas: Panaudotas elektrnikos prietaisas, baterijos ir pakuotės išsiunčiamos perdirbimo vietas kur yra perdirbamos.

SAUGUMO INSTRUKCIJOS
1. Nenaudokite įrenginio perteklinėje drėgmėje, vandenyje ar dulkėse. Nenaudokite patalpose kur yra daug dulkių ar drėgmės.
2. Nenaudokite prie karščio šaltinių: nestatykite įrenginio šalia šildymo prietaisų ir nelaikykite įrenginio tiesioginiuose saulės spinduliuose.
3. Prijunkite įrenginį tik prie intrukcijoje nurodytų maitinimo šaltinių.
4. Niekada nepurškite skystų valiklių. Valykite įrenginį sausa šluoste.

Perspėjimai.
1) Nerekomenduoja įrenginį ardyti, taisyti patiems. Tai pažeis garantinio serviso sąlygas.
2) Optimalus įrenginio veikimas yra rekomenduojamas nuo 15 to 25 °C. Per aukšta arba žema temperatūra, gali pakenkti įrenginio baterijos trukmei.
Įrenginio vėsinimas ar šildymas gali sukelti netinkamą darbą.
3) Neardykite ir nedeginkite baterijų, tokie veiksmai gali sukelti sprogimus.

Trikčių šalinimas

Problema	Sprendimas
Pelė neveikia	1.1. Baigia išsikrauti maitinimo elementai. Patikrinkite į belaidę pelę įdėdami naujus maitinimo elementus. 1.2. Nėra signalo iš imtuvo, kuris įjungtas į kompiuterio USB lizdą. Įjunkite imtuvą į kitą USB lizdą. 1.2.1. Pašalinkite prietaisą iš sistemos ir vėl jį įdiekite.

Jeigu turite papildomų klausimų, neišspręstų klausimų prašome kreiptis nurodytais kontaktais.
http://canyon.eu/ask-your-question/

Gamintojas: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

GARANTIJA
Garantijos laikotarpis pradedamas skaičiuoti nuo pirkimo iš Canyon įgalioto Pardavėjo. Pirkimo data yra, nurodyta jūsų pardavimo kvite. Garantinio laikotarpio metu, remontas, įrenginio keitimas yra kontroliuojamas pačio Canyon. Norint pateikti prekę garantiniam aptarnavimui, būtina išsaugoti pirkimo fiskalinį kvitą.
(Sąskaitą, čekį). Įrenginiui yra suteikiama 2 metų garantija nuo pirkimo datos.
Papildoma informacija apie garantiją ir naudojimo instrukcijas.
https://canyon.eu/warranty-terms/

RS

Uputstvo za korišćenje. Bežični optički miš
Specifikacije
Povezivanje: bežično
Broj dugmadi: 4
Min./Max. rezolucija: 800/1200/1600 DPI
Tehnologija pokazivačkog uređaja: optički
Tehnologija štednje energije
Tip baterije: AAA
Potreban broj baterija: 2
Prosečno vreme rada baterije: 6 meseci
Uključena dodatna oprema: USB prijemnik

Sadržaj paketa (Slika 1):	Konekcija:
Bežični optički miš USB prijemnik Baterije 2 kom, tip AAA Uputstvo za korišćenje	1. Otvorite pakovanje baterija. 2. Stavite AAA baterije u miš. Uklonite USB prijemnik. 3. Povežite USB prijemnik sa bilo kojim slobodnim USB portom računara. 4. Da biste podesili osetljivost miša, koristite dugme DPI.

Odlaganje: Korišćeni elektronski uređaji, baterije i materijali za pakovanje se šalju u postrojenja za reciklažu gde se prerađuju.

SIGURNOSNE INSTRUKCIJE
Pridržavajte se priloženog uputstva za korišćenje proizvoda.
1. Ne izlažite miš vlazi, vodi i prašini. Ne instalirajte miš u prostorijama sa visokim nivoom vlage i prašine.
2. Ne izlažite miš izvoru toplote: ne ostavljajte ga blizu uređaja koji se zagrejavaju i ne izlažite ga direktno sunčevoj svjetlosti.
3. Uređaj priključiti samo na izvor energije naveden u korisničkom uputstvu.
4. Uređaj čistite isključivo suvom krpom.

Warning
1) It is forbidden to dismantle the device. Attempt to repair this device is not recommended and leads to cancellation of the warranty.
2) For optimum performance the device with batteries shall be kept at the temperature 15 to 25 °C. Too high / low temperature leads to reduction in capacity and service life of the battery. Excessive heating/cooling may cause temporary non-operability of the device.
3) Do not destroy batteries by burning, they may explode.

Rešavanje problema

Problem	Rešenje
Miš ne radi	1.1 Nizak napon baterije. Da biste testirali, stavite nove baterije u bežični miš. 1.2 Odsustvo signala od predajnika instaliranog u USB portu računara. Priključite prijemnik na drugi USB port. 1.2.1 Uklonite uređaj iz sistema i ponovo ga instalirajte.

Ukoliko predložena rešenja ne otklone problem, molimo kontaktirajte Canyon tim za podršku preko linka: **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Proizvođač: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

GARANCIJA
Garantni period počinje od dana kupovine Canyon proizvoda kod ovlašćenog prodavca. Datum kupovine je datum označen na računu. U toku trajanja garancije, popravka, zamena ili povrat novca će se vršiti prema uputstvima koje izdaje Canyon. Kako bi se ispunili uslovi garancije, proizvod mora biti vraćen na mesto kupovine zajedno sa dokazom o kupovini, odnosno računom. Garancija traje 2 godine od datuma kupovine. Trajanje servisa je 2 godine. Dodatne informacije o upotrebi i garanciji dostupne su na **https://canyon.eu/warranty-terms/**

RO

Manual utilizare. Mouse optic fara fir
Specificatii
Conectivitate: fara fir
Numar butoane: 4
Rezolutie Min./Max. : 800/1200/1600 DPI
Tehnologie indicare optica
Tehnologie economisire energie
Tip baterie AAA
Baterii necesare: 2
Durata medie de functionare a bateriei: 6 luni
Accesorii incluse: receptor USB

Continut pachet (Figura 1):	Conectare
Mouse optica fara fir Receptor USB 2 baterii, tip AAA Manual utilizare	1. Deschideți compartimentul bateriei. 2. Introduceți bateriile AAA în mouse. Scoateți receptorul USB. 3. Conectați receptorul USB la orice port USB al computerului. Driverul nu este necesar. 4. Pentru a regla sensibilitatea mouse-ului, utilizați butonul DPI.

Dezafectare: Depozitati dispozitivele electronice utilizate, bateriile și materialele de ambalare la speciale de colectare.

Instructiuni de siguranta
Citiți cu atenție și respectați toate instrucțiunile înainte de a utiliza produsul.
1. Nu expuneți mouse-ul la umiditate excesivă, apă sau praf. Nu instalați în încăperi cu umiditate ridicată și praf.
2. Nu expuneți mouse-ul la căldură: nu îl așezați aproape de aparate și nu-l expuneți direct razelor solare.
3. Acest produs trebuie conectat la o sursa de alimentare conform indicatiilor din manualul de utilizare.
4. Curatati dispozitivul doar cu tesaturi.

Avertizare
1) Este interzisă demontarea dispozitivului. Încercarea de a repara acest dispozitiv este nu este recomandată și duce la pierderea garanției.
2) Pentru performante optime, dispozitivul si bateriile trebuie pastrate la o temperature intre 15 to 25 °C. O temperatura prea ridicata/prea scazuta poate reduce durata de viata a bateriei. Incalzirea/racirea excesiva poate face dispozitivul neoperabil.
3) Nu aruncati bateriile în foc, pot exploda.

Depanare

Problema	Solutie
Mouse-ul nu functioneaza	1.1 Putere slabă a bateriei. Pentru a testa, introduceți un nou tip de baterie în mouse-ul fără fir. 1.2 Absența semnalului de la emițător instalat în portul USB al computerului. Conectați receptorul la alt port USB. 1.2.1 Scoateți dispozitivul din sistem și instalați-l din nou.

Dacă acțiunile din lista de mai sus nu contribuie la rezolvarea problemelor, contactați echipa deasistență de la Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Producator: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

GARANTIE
Perioada de garanție începe de la data achiziționării bunurilor de la vânzătorii autorizati Canyon. Data achiziționării este data indicată în chitanța sau factura. În timpul perioadei de garanție, reparatia, înlocuirea sau rambursarea plății se efectuează numai cu acordul Canyon. Pentru a primi servicii de garanție, mărfurile vor fi returnate vânzătorului, la locul de cumpărare, împreună cu dovezile de cumpărare (chitanța au factura). Garanția durează 2 ani de la momentul cumpărării bunurilor de către consumator. Informații suplimentare privind utilizarea și garanția sunt disponibile pe site-ul web:**https://canyon.eu/warranty-terms/**

RU

Инструкция по эксплуатации. Беспроводная оптическая мышь
Технические характеристики
Подключение: беспроводное
Количество кнопок: 4
Мин./Макс. разрешение: 800/1200/1600 DPI
Тип датчика: оптический
Особенности: энергосберегающая технология
Тип батареи: AAA
Необходимое количество батареек: 2
Среднее время работы от аккумуляторов: 6 месяцев
Входящие в комплект аксессуары: USB-приемник

Комплектация:	Подключение
Беспроводная оптическая мышь USB приемник Батарейка тип AAA: 2 шт. Руководство пользователя	1. Откройте отсек для батареек. 2. Вставьте в мышь батарейки типа AAA. Достаньте USB ресивер. 3. Подключите USB приемник к компьютеру, а именно к свободному USB-порту. Драйвер не требуется. 4. Для настройки чувствительности мыши воспользуйтесь кнопкой DPI.

Утилизация: Сдавайте использованные электронные изделия, аккумуляторы и упаковочные материалы в специальные пункты сбора.

ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ
Прочитайте и следуйте всем инструкциям перед использованием продукта.
1. Оберегайте устройство от повышенной влажности, попадания воды и пыли. Не устанавливайте в помещениях с повышенной влажностью и запыленностью.
2. Оберегайте устройство от нагрева: не устанавливайте ее рядом с нагревательными приборами и не подвергайте воздействию прямых солнечных лучей.
3. Продукт должен быть подключен к источнику питания только того типа, который описан в инструкции по эксплуатации.
4. Очищайте устройство только сухой тканью.

Предупреждения
1) Запрещается снимать корпус устройства. Попытка отремонтировать данный прибор не рекомендуется и ведет к потере гарантии.
2) Для оптимальной производительности прибор с аккумуляторами следует хранить при температуре от 15 до 25 °C. Слишком высокая / низкая температура приводит к снижению емкости и срока службы аккумулятора. Чрезмерное нагревание/охлаждение могут стать причиной временной неработоспособности устройства.
3) Не уничтожайте батарейки путем сжигания, они могут взорваться.

Устранение неисправностей

Проблема	Решение
Мышь не работает	1.1 Разряженные батарейки. Для проверки вставьте новые батарейки указанного типа в беспроводную мышь. 1.2 Отсутствие сигнала с передатчика, установленного в USB-порт компьютера. Подключите приемник к другому USB-порту. 1.2.1 Удалите устройство из системы и установите его заново.

Если действия из списка выше не помогают решить проблему, пожалуйста, обратитесь к службе поддержки на сайте Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/.**

Производитель: Asbisc Enterprises PLC, Кипр, Лимассол 4103, Даймонд Корт, ул. Колонакиу 43, Агиос Атанасиос. **http://canyon.ru**

Импортер в Российской Федерации: ООО "АСБИС", 129515, г. Москва, ул. Академика Королева, дом 13 стр. 1, тел. +7 495 775 06 41.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА
Гарантийный срок исчисляется со дня покупки товара у авторизованного Продавца Canyon. За дату покупки принимается дата, указанная на Вашем товарном чеке или же на транспортной накладной. В течение гарантийного периода ремонт, замена либо возврат средств за покупку производится на усмотрение Canyon. Для предоставления гарантийного обслуживания товар должен быть возвращен Продавцу на место покупки вместе с доказательством покупки (чек или транспортная накладная). Гарантия 2 года с момента приобретения товара потребителем. Срок службы 2 года. Дополнительная информация об использовании и гарантии доступна на сайте **http://canyon.ru/usloviya-garantii/**

SK

Návod na obsluhu. Bezdrôtová optická myš
Technické údaje
Pripojenie: bezdrôtové
Počet tlačidiel: 4
Min./max. rozlíšenie: 800/1200/1600 DPI
Technológia snímania pohybu: Optická
Technológia šetrenia energiou
Typ batérie: AAA
Požadovaný počet batérií: 2
Priemerná výdrž batérie: 6 mesiacov
Priložené príslušenstvo: USB prijímač

Obsah balenia:	Pripojenie
Bezdrôtová optická myš USB prijímač 2 ks batérií, typ AAA Návod na obsluhu	1. Otvorte priestor na batérie. 2. Do myši vložte batérie typu AAA. Vytiahnite USB prijímač. 3. USB prijímač pripojte k akémukoľvek voľnému USB portu na počítači. Ovládač nie je potrebný. 4. Na nastavenie citlivosti myši použite tlačidlo DPI.

Likvidácia: Použité elektronické zariadenia, batérie a obalové materiály odovzdajte na špecializovaných zberných miestach.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY
Skôr, než začnete tento produkt používať, si dôkladne prečítajte nasledujúce pokyny a postupujte podľa nich.
1. Myš nevystavujte nadmernej vlhkosti, vode alebo prachu. Neinštalujte na miesta s vysokou vlhkosťou alebo prašnosťou.
2. Myš nevystavujte teplu: nepokladajte ju do blízkosti výhrevných zariadení a nevystavujte ju priamemu slnečnému žiareniu.
3. Produkt by mal byť pripojený výhradne k typu napájacieho zdroja, ktorý je uvedený v návode na obsluhu.
4. Zariadenie čistite výhradne suchou handričkou.

Varovanie
1) Zariadenie sa nesmie rozoberať. Pri svojpomocnej oprave zariadenia hrozí strata záruky, preto ju neodporúčame.
2) V záujme dosahovania optimálneho výkonu by sa malo zariadenie s batériami skladovať pri teplote od 15 do 25 °C. Príliš vysoká/nízka teplota spôsobí zníženie kapacity batérie a skrátenie jej životnosti. Nadmerne nízka/vysoká teplota môže spôsobiť dočasnú nefunkčnosť zariadenia.
3) Batérie nelikvidujte spaľovaním, mohli by vybuchnúť.

Riešenie problémov

Problém	Riešenie
Myš nefunguje.	1.1 Slabá batéria. Na vyskúšanie vložte do bezdrôtovej myši novú batériu. 1.2 Chýba signál z vysielača pripojeného do USB portu počítača. Pripojte prijímač do iného USB portu. Pripojte prijímač do iného USB portu. 1.2.1 Zariadenie odstráňte zo systému a znova ho nainštalujte.

Ak úkony z vyššie uvedeného zoznamu nepomohli problém vyriešiť, obráťte sa na tím podpory spoločnosti **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Výrobca: ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios **http://canyon.sk**

ZÁRUKA
Záručná doba začína plynúť dňom zakúpenia produktu od autorizovaného predajcu značky Canyon. Za deň zakúpenia sa považuje dátum uvedený na pokladničnom bloku alebo faktúre. Počas záručnej doby sa akákoľvek oprava, výmena alebo vrátenie ceny za nákup uskutočňuje na základe uváženia spoločnosti Canyon. Aby ste si mohli uplatniť záruku, budete musieť tovar vrátiť predajcovi, u ktorého ste si ho zakúpili, spolu s dokladom o kúpe (pokladničný blok alebo dodací list). Záruka 2 roky odo dňa zakúpenia spotrebiteľom. Servisná životnosť sú 2 roky. Ďalšie informácie o používaní a záruke sú dostupné na stránke **https://canyon.sk/prehlasenia-o-zaruke/**

UA

Інструкція по експлуатації. Бездротова оптична миша
Технічні характеристики
Підключення: бездротове
Кількість кнопок: 4
Мін./Макс. роздільна здатність: 800/1200/1600 DPI
Тип сенсора: оптичний
Особливості: енергозберігаюча технологія
Тип батареї: AAA
Необхідна кількість батарейок: 2
Середній термін роботи батареї: 6 місяців
Аксесуари в комплекті: USB-приймач

Комплектація:	Підключення
Бездротова оптична миша USB-приймач Батарейки 2 шт., тип AAA Інструкція користувача	1. Відкрийте на нижній стороні миші батарейний відсік. 2. Встановіть нові батарейки типу AAA в мишу. Вийміть USB-приймач. 3. Підключіть USB-приймач до будь-якого вільного USB-порту комп'ютера. Драйвер не потрібний. 4. Для налаштування чутливості миші, використовуйте кнопку DPI.

Утилізація: Здавайте використані електронні вироби, акумулятори та пакувальні матеріали до спеціального прийомного пункту.

ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ
Прочитайте і слідуйте всім інструкціям перед використанням продукту.
1. Оберігайте пристрій від підвищеної вологості, попадання води і пилу. Не розміщуйте
у приміщеннях із підвищеною вологістю і запиленістю.
2. Оберігайте пристрій від нагрівання: не встановлюйте його поруч із нагрівальними приладами і не піддавайте впливу прямих сонячних променів.
3. Продукт повинен бути підключений до джерела живлення тільки того типу, який зазначений в інструкції по експлуатації.
4. Очищуйте пристрій лише сухою тканиною.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ
1) Ніколи не розбирайте корпус пристрою. Не намагайтесь відремонтувати даний прилад самостійно, адже це призведе до втрати гарантії. 2) Для оптимальної продуктивності пристрій з акумуляторами слід зберігати при температурі від 15 до 25 ° С. Занадто висока / низька температура може призвести до зниження потужності та терміну роботи акумулятора. Перенагрівання / охолодження можуть стати причиною тимчасової втрати працездатності. 3) Не знищуйте батарейки шляхом спалювання, адже вони можуть вибухнути.

Усунення несправностей:

Проблема	Рішення
Миша не працює	1.1 Розряджені батарейки. Для перевірки вставте нові батарейки типу AAA в бездротову мишу. 1.2 Відсутність сигналу від передавача, встановленого в USB-порт комп'ютера. Підключіть приймач до іншого USB-порту. 1.2.1 Видаліть пристрій із системи і встановіть його повторно.

Якщо дії із вищезазначеного списку не допомагають, звертайтесь в службу підтримки на веб-сайті Canyon:
https://canyon.ua/tech-support-ua/

Виробник: Asbisc Enterprises PLC, Кіпр, Лімасол 4103, Даймонд Корт, вул. Колонакі 43, Arioc Атанасіос, **http://canyon.eu**

Імпортер в Україні: ТОВ ПІІ «АСБІС-УКРАЇНА», 03061, м. Київ, вул. Газова, будинок 30, тел. +38 044 455 44 11, **https://canyon.ua/**

ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ
Гарантійний термін обчислюється з дня покупки товару у авторизованого Продавця Canyon. За дату покупки приймається дата, зазначена на Вашому товарному чеку або ж на транспортній накладній. Протягом гарантійного періоду ремонт, заміна або повернення коштів за покупку проводиться на розсуд Canyon. Для надання гарантійного обслуговування товар повинен бути повернутий Продавцю на місце покупки разом із підтвердженням покупки (чек або транспортна накладна).
Гарантія 2 роки з моменту придбання товару споживачем. Термін служби 2 роки.
За більш детальною інформацією щодо гарантійних термінів, будь ласка, звертайтесь до: **https://canyon.ua/garantiyni-umovy/**

ES

Manual de usuario.
Especificaciones del ratón óptico inalámbrico
Conectividad: inalámbrico
Número de botones: 4
Min./Max. resolución: 800/1200/1600 DPI
Dispositivo señalador de la toma de información: tecnología óptica de ahorro de energía
Tipo de batería: AAA
Número requerido de baterías: 2
Duración media de la batería: 6 meses
Accesorios incluidos: Receptor USB

Contenido del paquete (Figura 1):	Conexión
Receptor USB de ratón óptico inalámbrico Baterías 2 uds, tipo AAA Manual de usuario	1. Abra el compartimiento de la batería. 2. Inserte las pilas AAA en el ratón. Retire el receptor USB. 3. Conecte el receptor USB a cualquier puerto USB gratuito del ordenador. No se requiere conductor. 4. Para ajustar la sensibilidad del ratón, utilice el botón DPI.

Eliminación: Deposite los dispositivos electrónicos usados, las baterías y los materiales de embalaje en las instalaciones especiales de recogida.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD
Lea atentamente y siga todas las instrucciones antes de usar este producto.
1. No exponga el ratón a humedad excesiva, agua o polvo. No lo instale en habitaciones con alta humedad y nivel de polvo.
2. No exponga el ratón al calor: no lo coloque cerca de aparatos de calefacción y no lo exponga a rayos solares directos.
3. El producto se conectará únicamente a la fuente de alimentación del tipo indicado en el manual de instrucciones.
4. Limpie el dispositivo únicamente con un paño seco.

Advertencia
1) Está prohibido desmontar el dispositivo. No se recomienda intentar reparar este dispositivo y conlleva la cancelación de la garantía.
2) Para un rendimiento óptimo, el dispositivo con baterías se mantendrá a una temperatura de 15 a 25°. La temperatura demasiado alta / baja conduce a la reducción de la capacidad y la vida útil de la batería. El calentamiento/enfriamiento excesivo puede causar una no operatividad temporal del dispositivo.
3) No destruya las baterías quemando, pueden explotar.

Solución de problemas:

Problema	Solución
El ratón no funciona	1.1 Baja potencia de la batería. Para probar, inserte un nuevo tipo de batería en el ratón inalámbrico. 1.2 Ausencia de señal del transmisor instalado en el puerto USB del ordenador. Conecte el receptor a otro puerto USB. 1.2.1 Extraiga el dispositivo del sistema e instálelo de nuevo.

Si las acciones de la lista anterior no contribuyen a la resolución de problemas, póngase en contacto con el equipo de soporte de Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Manufacturer: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios **http://canyon.eu**

GARANTIA
El período de garantía comienza desde el día de la compra del producto por el Vendedor autorizado de Canyon. La fecha de compra es la fecha especificada en su recibo de venta o en la factura. Durante el período de garantía, la reparación, el reemplazo o el reembolso de la compra se realizarán a discreción de Canyon. Para obtener el servicio de garantía, los bienes deben ser devueltos al Vendedor en el lugar de compra junto con el comprobante de compra (recibo o factura de aterrizaje). 2 años de garantía a partir de la fecha de compra por parte del consumidor. La vida útil es de 2 años. Información adicional sobre el uso y la garantía está disponible en **https://canyon.eu/warranty-terms/**